

Politische Gemeinde

## **Einladung zur Hilari-Gemeindeversammlung Mittwoch, 14. Januar 2026, 20.00 Uhr, Rheintalsaal**

Der Beleuchtende Bericht ist ab 8. Dezember 2025 auf [www.flurlingen.ch](http://www.flurlingen.ch) abrufbar und liegt im Gemeindehaus auf. Zudem kann dieser bei der Gemeindekanzlei (Tel. 052 647 01 01 oder Mail: [info@flurlingen.ch](mailto:info@flurlingen.ch)) kostenlos bestellt werden.

### Traktanden Gemeinde Flurlingen

1. Budget 2026 (Einheitsgemeinde), Genehmigung
2. Allfällige Anfragen nach § 17 Gemeindegesetz

### Aktenauflage

Die detaillierten Akten und Anträge der Rechnungsprüfungskommission (RPK) liegen ab Montag, 8. Dezember 2025, während der Schalteröffnungszeiten bei der Gemeindeverwaltung, Dorfstrasse 36, 8247 Flurlingen, zur Einsicht auf.

### Stimmrecht

Stimmberechtigt für die Gemeindeversammlung der Politischen Gemeinde und der Primarschulgemeinde sind alle in Flurlingen niedergelassenen Schweizerbürgerinnen und -bürger, die das 18. Altersjahr zurückgelegt haben. Vorbehalten bleibt der Ausschluss vom Stimmrecht.

### Anfragerecht

In Anwendung von § 17 Gemeindegesetz können die Stimmberechtigten über Angelegenheiten der Gemeinde von allg. Interesse Anfragen einreichen und deren Beantwortung in der Gemeindeversammlung verlangen. Sie richten die Anfrage schriftlich an den Gemeinderat. Anfragen, die spätestens 10 Arbeitstage vor einer Versammlung eingereicht werden, beantwortet der Gemeinderat spätestens einen Tag vor dieser Versammlung schriftlich. In der Versammlung werden die Anfrage und die Antwort bekannt gegeben. Die anfragende Person kann zur Antwort Stellung nehmen. Die Versammlung kann beschliessen, dass eine Diskussion stattfindet.

### Rechtsmittel

Gegen die gefassten Beschlüsse kann, von der Veröffentlichung an gerechnet, beim Bezirksrat Andelfingen, Schlossgasse 14, 8450 Andelfingen,

- wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte und ihre Ausübung innert 5 Tagen schriftlich Rekurs in Stimmrechtssachen (§ 19 Abs. 1 lit. c i.V. mit § 21a VRG)
- und im Übrigen wegen Rechtsverletzungen, unrichtiger oder ungenügender Feststellung des Sachverhaltes sowie Unangemessenheit der angefochtenen Anordnung innert 30 Tagen schriftlich Rekurs erhoben werden (§ 19 Abs. 1 VRG i.V.m. § 19b Abs. 2 lit. c VRG sowie § 20 Abs. 1 VRG).

Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist, soweit möglich, beizulegen.

Gemeinde Flurlingen

## **Verteilung Gemeinde-Agenda 2026**

Sie erhalten anfangs Dezember die Gemeinde-Agenda 2026. In der Agenda finden Sie die wichtigsten Daten der Gemeinde, Flurlinger Vereine und Kirchen. Ebenfalls enthält die Gemeinde-Agenda den Abfallkalender und wichtige Telefonnummern.

Wer bis am 15. Dezember 2025 keine Agenda erhalten hat, kann auf der Gemeindeverwaltung gratis eine beziehen oder die Daten auf [www.flurlingen.ch](http://www.flurlingen.ch) → Verwaltung → Publikationen abrufen.

## **Adventsfenster 2025 der Gemeinde: Hirschentrotte anstatt Gemeindehaus!**

Die Gemeindeverwaltung Flurlingen macht dieses Jahr wieder ein Adventsfenster. Es ist nicht beim Gemeindehaus, sondern bei der Hirschentrotte.

Es öffnet am 2. Dezember 2025 ab 17.00 Uhr.

## Publikation der vorläufigen Wahlvorschläge für die Erneuerungswahlen der Gemeindebehörden für die Amtsdauer 2026 – 2030

Gestützt auf die Wahanordnung vom 3. Oktober 2025 sind innert Frist für die am 8. März 2026 stattfindende Urnenwahl des Gemeinderats, der Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission (RGPK) und der Primarschulpflege folgende Wahlvorschläge eingereicht worden:

### Gemeinderat (5 Mitglieder und Präsident/in)

- Bernath, Gilbert, 1959, wohnhaft in Flurlingen, Maler - Polier, bisher, parteilos
- Brütsch, Roger, 1961, wohnhaft in Flurlingen, Bauingenieur HTL, bisher, parteilos
- Diggelmann, Beat, 1976, wohnhaft in Flurlingen, Leiter Finanzen & Controlling, neu, parteilos
- Meister, Dominic, 1975, wohnhaft in Flurlingen, Entwickler, bisher, parteilos
- Renggli, Barbara, 1968, wohnhaft in Flurlingen, Kundendienst, Bank, bisher, parteilos
- Seidenstücker, Gert, 1964, wohnhaft in Flurlingen, Energieberater, neu, parteilos

### *als Präsident:*

- Bernath, Gilbert, 1959, wohnhaft in Flurlingen, Maler - Polier, bisher, parteilos

### Schulpflege (5 Mitglieder und Präsident/in)

- Fischer Lötscher, Andrea, 1967, wohnhaft in Flurlingen, Dipl. LM-Ing. ETH, neu, parteilos
- Orlandi, Nadja, 1991, wohnhaft in Flurlingen, Betriebsökonomin BSc, Privatkundenberaterin Bank, bisher, parteilos
- Ramsauer-Pletscher, Martina, 1981, wohnhaft in Flurlingen, Ausbildungsverantwortliche, bisher, parteilos
- Wenzler, Thomas, 1984, wohnhaft in Flurlingen, Techniker HF Bauführung, neu, parteilos

### *als Präsidentin:*

- Fischer Lötscher, Andrea, 1967, wohnhaft in Flurlingen, Dipl. LM-Ing. ETH, neu, parteilos

### Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission (5 Mitglieder und Präsident/in)

- Grünig, Ingo, 1976, wohnhaft in Flurlingen, Unternehmer, bisher, parteilos
- Hauser, Dominik Simon, 1981, wohnhaft in Flurlingen, Leiter Rechnungswesen, bisher, parteilos
- Leu, Andreas, 1987, wohnhaft in Flurlingen, Unternehmenskundenberater, neu, parteilos
- Meier, Sacha, 1972, wohnhaft in Flurlingen, Verkaufsleiter, bisher, parteilos

- Seidenstücker, Gert, 1964, wohnhaft in Flurlingen, Energieberater, bisher, parteilos

### *als Präsident:*

- Seidenstücker, Gert, 1964, wohnhaft in Flurlingen, Energieberater, bisher, parteilos

Gemäss § 53 des Gesetzes über die politischen Rechte (GPR, LS 161) können innert einer Frist von 7 Tagen, bis spätestens 28. November 2025, 11.30 Uhr, die eingereichten Wahlvorschläge geändert oder zurückgezogen werden, oder es können neue Wahlvorschläge beim Gemeinderat (wahlleitende Behörde), Dorfstrasse 36, 8247 Flurlingen eingereicht werden. Zur Wahrung dieser Frist müssen die Wahlvorschläge bis zu diesem Zeitpunkt bei der wahlleitenden Behörde eingetroffen sein (vgl. § 7a Abs. 2 Verordnung über die politischen Rechte [LS 161.1]).

Als Mitglied des Gemeinderats, der Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission (RGPK) und der Primarschulpflege ist jede stimmberechtigte Person wählbar, die ihren Wohnsitz in der Gemeinde hat (§ 23 GPR und Art. 4 der Gemeindeordnung). Als Präsidentin bzw. Präsident des Gemeinderats, der Schulpflege oder der Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission kann eine der Personen gewählt werden, die Sie als Mitglied der entsprechenden Behörde wählen.

Die vorgeschlagene Person ist mit Namen, Vornamen, Geschlecht, Geburtsdatum, Beruf, Adresse, dem Zusatz «bisher», wenn die vorgeschlagene Person das Amt bereits innehat, sowie der Parteizugehörigkeit (z.B. Partei, pol. Gruppierung, parteilos) zu bezeichnen. Zudem kann der Name angegeben werden, unter dem die Person politisch oder im Alltag bekannt ist (Rufname).

Jeder neue Wahlvorschlag muss von mindestens 15 Stimmberechtigten der Gemeinde unter Angabe von Namen, Vornamen, Geburtsdatum und Adresse eigenhändig unterzeichnet sein. Diese können ihre Unterschrift nicht zurückziehen. Jede Person kann nur einen Wahlvorschlag unterzeichnen. Der Wahlvorschlag kann mit einer Kurzbezeichnung versehen werden.

Formulare für Wahlvorschläge können bei der Gemeindeverwaltung, Dorfstrasse 36, 8247 Flurlingen bezogen werden.

Sofern während der Frist von 7 Tagen die bereits eingereichten Wahlvorschläge nicht geändert oder zurückgezogen, oder keine neuen Wahlvorschläge eingereicht werden, erfolgt keine weitere Publikation der Wahlvorschläge. Stimmen die Wahlvorschläge nach Ablauf der siebentägigen Frist nicht mit den heute veröffentlichten Wahlvorschlägen überein, werden die definitiven Wahlvorschläge am 5. Dezember 2025 in den Flurlinger Notizen amtlich publiziert (§ 53 Abs. 4 GPR).

Die Urnenwahl findet gemäss Wahlanordnung vom 3. Oktober 2025 am Sonntag, 8. März 2026 statt. In Anwendung von Art. 7 der Gemeindeordnung i.V.m. § 55a Abs. 2 GPR erhalten die Stimmberechtigten einen gedruckten Wahlzettel, der die Namen aller vorgeschlagenen Personen in alphabetischer Reihenfolge enthält. Die Stimmberechtigten erhalten eine Wahlanleitung. Sofern mehr Kandidierende vorgeschlagen werden als Sitze zu vergeben sind, findet der Wahlgang mit leerem Wahlzettel und Beiblatt statt.

Gegen diese Publikation kann wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte und ihre Ausübung innert 5 Tagen, von der Veröffentlichung an gerechnet, schriftlich Rekurs in Stimmrechtssachen beim Bezirksrat Andelfingen, Schlossgasse 14, 8450 Andelfingen erhoben werden (§ 19 Abs. 1 lit. c Verwaltungsverfahrensgesetz [LS 175.2]). Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten.

Gemeinderat Flurlingen (Wahlleitende Behörde)

## **Neustrasse Ersatz Wasserleitung, 1. Etappe (Alte Strasse bis Schiltlistrasse) Information über die Bauarbeiten**

Auf Grund der zwei sich im Juni 2025 ereigneten Leitungsbrüche an der Hauptwasserleitung aus duktilem Guss (Baujahr 1986) und den damit verbunden Schäden an Gebäuden und am Strassen- und Gehwegkörper, hat sich der Gemeinderat dazu entschlossen, mit der Sanierung der Wasserleitung im erwähnten Abschnitt noch dieses Jahr zu beginnen.

Die Bauarbeiten werden auf zwei Abschnitte aufgeteilt: Abschnitt 1: Alte Strasse bis ca. Haus Nr. 21 (je nach Baufortschritt) / Abschnitt 2: Haus Nr. 21 bis Schiltlistrasse

Die Bauarbeiten in der Neustrasse beginnen ab Montag, 24. November 2025 und dauern im Abschnitt 1 bis vor Weihnachten 2025. Für die Verkehrsregelung wird eine Lichtsignalanlage (LSA) installiert.

Der Zugang und die Zufahrt zu den angrenzenden Liegenschaften sind unter teilweise erschwerten Bedingungen gewährleistet. Bitte beachten sie die LSA für die Einfahrt in die Neustrasse. Ebenso kann der Fussweg unter Einhaltung der gebotenen Vorsicht im Bereich der Baumaschinen ungehindert benützt werden.

Die Bauarbeiten werden in der Zeit von Weihnachten bis Ende Januar 2026 eingestellt. Die Strasse wird so weit wie möglich provisorisch instand gestellt. Sobald es die Witterung im Januar 2026 zulässt, wird der Abschnitt 2 bis nach der Einmündung in die Schiltlistrasse in Angriff genommen.

Ersetzt werden die Hauptwasserleitung in der Neustrasse, alle Hydranten inkl. Zuleitungen sowie alle Liegenschafts-Anschlussleitungen im öffentlichen Grund bis zur jeweiligen Grundstücksgrenze. Die Hauptleitung wird parallel zum Gehweg «blind» verlegt, d.h. die Anschlussleitungen werden erst zum Schluss in einem separaten Arbeitsgang angeschlossen.

Diese Vorgehensweise ermöglicht ein möglichst rascher, rationeller Bau der Hauptleitung.

Bei Fragen und Anliegen steht Ihnen die Bauleitung, Herr Roger Brütsch, Gemeinderat Flurlingen, Telefon 079 217 74 07 gerne zur Verfügung.

## **Grünabfuhr: Über den Winter nur alle 2 Wochen!**

Ab Anfang Dezember 2025 bis Ende März 2026 findet die Grüngutabfuhr nur noch alle zwei Wochen statt. Ab April 2026 erfolgt die Abfuhr wieder wöchentlich. Die Kehrriktabfuhr findet weiterhin wöchentlich statt.



Überall für alle

**SPITEX**  
am Kohlfirst

## **Suchst Du eine neue Herausforderung?**

Wir haben sie für Dich

**Dipl. Pflegefachperson HF/FH  
mit Fallführung, 80-100%**

**Fachperson Gesundheit EFZ (FaGe), 70-80%**

**Fachperson Gesundheit EFZ (FaGe), ca. 50%,  
für kurze Dienste (4-5 Std.) morgens  
und / oder abends**

**Mitarbeitende Hauswirtschaft 40-60%**

Die vollständigen Stelleninserate findest Du unter:  
[www.spitex-am-kohlfirst.ch/Team/Offene-Stellen](http://www.spitex-am-kohlfirst.ch/Team/Offene-Stellen)

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung.

**Spitex am Kohlfirst  
Bahnhofstrasse 11, 8447 Dachsen**





## Primarschulpflege

### Wir suchen ein neues Mitglied für die Amtsperiode 2026 - 2030

Möchtest du dich aktiv für unsere Schule und die Kinder in unserer Gemeinde einsetzen? Dann bist du bei uns genau richtig!

Wir suchen eine engagierte Persönlichkeit, die Freude daran hat, Verantwortung zu übernehmen und das Schulwesen mitzugestalten. Dich erwartet ein spannendes Aufgabenfeld mit Gestaltungsspielraum sowie Einblick in die Arbeit einer öffentlichen Behörde. In unserem kompetenten, motivierten und kollegialen Team von fünf Personen arbeiten wir gemeinsam an wichtigen strategischen Themen für unsere Schule.

Hast du Fragen oder Interesse?

Dann melde dich gerne bei einem Mitglied der Schulpflege. Wir erzählen dir mehr über unsere Arbeit und freuen uns, dich kennenzulernen.

Wir freuen uns darauf, von dir zu hören!



#### Öffnungszeiten

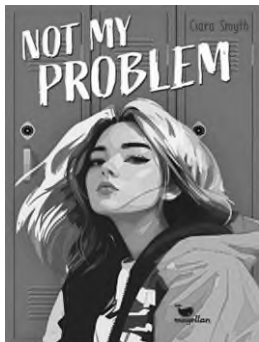
Montag 19.00 - 20.00 h  
Mittwoch 13.30 - 14.30 h  
Samstag 10.00 - 11.00 h

#### BIBLIOTHEK



FLURLINGEN

### Unser Buchtipp:



„Ein Buch über Freundschaft, Selbstfindung und Identität, sowie über Familie und psychische Gesundheit.“

Das Buch ist witzig, warmherzig, realistisch und gleichzeitig berührend.“  
(für Jugendliche und junge Erwachsene ab 14 Jahren)

Sosleydis Stocker

## Sekundarschule Kreis Uhwiesen Neugestaltung Schulanlage SekU & Neubau Turnhalle: Halbzeit – in fast 38 Wochen ziehen wir ein



Am Freitag, 9. Mai 2025, konnten wir unseren Spatenstich feierlich begehen und bereits am Montag, 17. August 2026, werden unsere Schülerinnen und Schüler das erste Mal in unserer neuen Halle turnen.

In rasantem Tempo entwickelt sich der Neubau weiter. Wir danken allen Beteiligten und Betroffenen für ihre grosse Arbeit und ihre Unterstützung.

Verpassen Sie nichts,  
abonnieren Sie unseren Newsletter:



Informieren Sie sich in unserem  
Baujournal, woran aktuell gearbeitet  
wird:



## Sekundarschule Kreis Uhwiesen Freizeitbildung Kreatives Weihnachtsgeschenk gesucht? Verschenken Sie gemeinsame Zeit...



### 01 Tapas-Kochkurs

Sie lernen, wie Sie die kleinen, geschmackvollen Gerichte selbst zubereiten können. Kalte und warme, herzhaft kleine Happen wie Albondigas, Croquetas, Speckdatteln und vieles mehr. Am Schluss dürfen Sie sich am Buffet voller Leckereien bedienen und geniessen.

Kursleiterin Noretta Keller, Hauswirtschaftslehrerin  
Ort Sekundarschule Uhwiesen, Schulküche  
Kurstag/Zeit Mi. 04.02.2026, 18.00 – 22.00 Uhr  
Kursgeld Fr. 45.00, Materialkosten ca. Fr. 30.00

### 02 Life Kinetik – Workshop

Life Kinetik ist eine spielerische Trainingsform, die ungewöhnliche Bewegungsaufgaben mit Wahrnehmung und Gehirnjogging kombiniert. Ziel ist es, neue Verbindungen zwischen den Gehirnzellen zu schaffen, um im Alltag, Schule und Beruf leistungsfähiger zu werden. In dieser Stunde stelle ich Ihnen das Konzept vor. Es sind keine Vorkenntnisse erforderlich.

Kursleiter Oliver Nideröst, Life Kinetik Trainer  
Ort Sekundars. Uhwiesen, Aufenthaltsraum  
Kurstag/Zeit Mi. 11.03.2026, 19.00 – 20.00 Uhr  
Kursgeld Fr. 10.00

### 03 Drachen aus Vulkanton töpfeln

Gestalten Sie Ihren persönlichen Drachen aus Vulkanton. An diesem Tageskurs in der Töpferei Batpot in Siblingen, lernen Sie wie man eine Skulptur schrittweise aufbaut und im Detail ausarbeitet. Wir verwenden Manganton, der sehr heiss gebrannt und fast schwarz wird - ideal für unsere Drachenkunstwerke. Mittagessen, Zvieri und Getränke sind im Preis inbegriffen. Für die Fahrt nach Siblingen kann eine Fahrgemeinschaft gebildet werden. Bitte bei der Anmeldung vermerken, falls dies gewünscht wird.

Kursleiterin Anita Kaufmann,  
Batpot Töpferei, Siblingen  
Ort Hauptstrasse 48, Siblingen  
Kurstag/Zeit Sa. 14.03.2026, 10.30 – 16.30 Uhr  
Kursgeld Fr. 210.00, inkl. Materialkosten

### 04 Vater-Kind-Kochkurs

Voller Tatendrang starten die Vater-Kind-Paare in den Frühling und bereiten frische und zur Saison passende Menüs zu. Wie immer fehlt auch ein feines Mitbringsel nicht.

Kursleiter Mike Wolf, Koch und Bäcker-Konditor  
Ort Sekundarschule Kreis Uhwiesen,  
Schulküche  
Kurstag/Zeit Fr. 20.03.2026, 18.00 – 21.30 Uhr  
Kursgeld Fr. 70.00, Materialkosten ca. Fr. 30.00

### 05 Burger & Co.

Ein Burger kann viel exklusiver sein als eine gebratene Hackfleischscheibe zwischen zwei Brötchenhälften. Er ist nach dem Braten aussen knusprig und innen noch richtig schön saftig. Sie bereiten unterschiedliche Burger zu, vom klassischen Cheeseburger bis hin zum Veggieburger. Dabei backen Sie Brötchen, stellen Dips, Chutneys und Ketchup selbst her und kreieren Ihren eigenen Burger.

Kursleiter Mike Wolf, Koch und Bäcker-Konditor  
Ort Sekundarschule Kreis Uhwiesen,  
Schulküche  
Kurstag/Zeit Do. 09.04.2026, 18.00 – 22.00 Uhr  
Kursgeld Fr. 40.00, Materialkosten ca. Fr. 35.00

### 06 Blütenherz oder Kranz zum Muttertag

Aus frischen, saisonalen Blumen kreieren Sie an diesem Kurs das perfekte Muttertagsgeschenk. Die Basis aus Steckschaum hält die Blumen schön frisch, damit sie lange Freude bereiten. Sie haben die Wahl, ein Herz oder einen Kranz zu gestalten. Bitte bei der Anmeldung vermerken.

Kursleiterin Lorraine Beck, Gaia Naturwerkstatt,  
Floristin  
Ort Sekundarschule Kreis Uhwiesen,  
Aufenthaltsraum  
Kurstag/Zeit Do. 07.05.2026, 19.00 – 21.00 Uhr  
Kursgeld Fr. 45.00, Materialkosten Fr. 50.00 –  
Fr. 70.00

### Sportlich unterwegs in Uhwiesen und Flurlingen:

#### Pilates in Uhwiesen

Kursleiterin Daniela Bachmann, Sport- und  
Gymnastiklehrerin  
Ort Sekundarschule Kreis Uhwiesen,  
Turnhalle 2  
Kurstag Mo. fortlaufend, Einstieg jederzeit  
möglich  
Zeiten 1. Stunde: 09.00 – 10.00 Uhr  
2. Stunde: 10.00 – 11.00 Uhr  
Kursgeld Fr. 15.00/Stunde

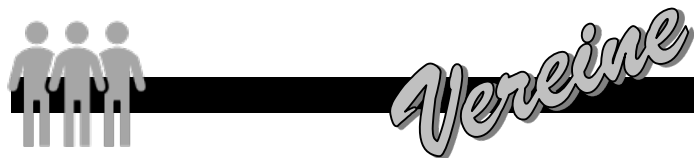


Pilates in Flurlingen

Kursleiterin	Doris Bruggmann, Sport- und Gymnastiklehrerin
Ort	Primarschule Flurlingen, Turnhalle
Kurstag	Di. fortlaufend, Einstieg jederzeit möglich
Zeit	16.00 – 17.00 Uhr
Kursgeld	Fr. 15.00/Stunde

Eine Anmeldung über die Homepage [www.seku.ch](http://www.seku.ch) ist rund um die Uhr möglich. Für weitere Auskünfte steht Ihnen Sabine Kozlowski, E-Mail [s.kozlowski@seku.ch](mailto:s.kozlowski@seku.ch) oder Tel. 052 654 02 86, jeweils von Montag - Freitag, 08.00 - 11.30 Uhr, gerne zur Verfügung.

Bitte beachten Sie die «Allgemeinen Kursbedingungen» auf unserer Homepage.



## AN ALLE MONDLINGER DICHTER UND DENKER

UND?



E luschtigi Gschicht, en Vers oder äs Gedicht -  
Wäm das alles söll nütze? Dänk dä Hilarisprüze!

Häsch öpis gseh oder ghört  
oder isch öpis luschtigs passiert,  
da muesch nid für Dich bhalte  
dänn für da giits i dä Sprüze Spalte.  
Schriibs uf und und hock an Computer,  
da isch für dä Hilari Fuetter.

**Aaschrift:**

Hilarisprüze Gründestross 8  
oder [hilarisprueze@gmx.ch](mailto:hilarisprueze@gmx.ch)

All ligäng werded **vertraulich** behandelt!

Eui Hilarisprüze

**Redaktionsschluss: 31.12.2025!!**



## Forstrevier Cholfirst Bestellung Brennholz



Sie können Brennholz ab Lager oder nass auf  
der Website vom Forstrevier Cholfirst bestellen  
([www.forst-cholfirst.ch](http://www.forst-cholfirst.ch)).



Falls Sie das Formular nicht herunterladen können,  
kann dieses auf der Gemeindeverwaltung Flurlingen  
bezogen werden.



Seit dem 1.1.25 dürfen Elektroboiler  
nicht mehr installiert werden.  
Wir haben darum ein breites  
Sortiment an Wärmepumpen-Boilern.



Claudio Rosset berät Sie gerne 052 317 00 44

Weitere Infos unter [wp-tech.ch](http://wp-tech.ch)  
Peter Wärmepumpen GmbH, Fohlochstrasse 7a, Marthalen

Details zu den  
Wärmepumpen-Boilern



Wir erzielen für Ihre Immobilie den  
höchsten Preis. Sie zahlen nur unseren  
Fixpreis von CHF 18'500.  
Jetzt informieren unter [zimmo3.ch](http://zimmo3.ch)  
oder rufen Sie uns jetzt an: 052 624 13 33.  
Claudia Frei & Jacqueline Vuilleumier

## Jugendriege Flurlingen



## Weihnachtlicher Zopfverkauf Der Jugendriege Flurlingen

**Samstag, 29. November von  
8.00 - 11:30 Uhr vor dem Spar**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch an unserem Stand.  
Damit unterstützen Sie die Jugendriege Flurlingen.



# Adventsfenster 2025

Es ist schön, dass so viele Flurlinger mitmachen und wir uns auf eine besinnliche, farbige und gemeinsame Adventszeit freuen dürfen.

Ab dem 1. Dezember wird jeden Abend um **18.00 Uhr** mit einem kleinen Apéro (wo nichts anderes vermerkt ist - „stilles Fenster“) ein Fenster geöffnet. Wer diese dekoriert hat und wo sie geöffnet werden, könnt ihr aus der Liste entnehmen.

Natürlich hoffen wir, dass jeden Abend viele Leute bei der Öffnung dabei sind (Kinder bitte in Begleitung Erwachsener) und damit auch zeigen, dass die Arbeit der Teilnehmer geschätzt wird.



<u>Tag</u>	<u>Name</u>	<u>Adresse</u>	
1	Fam. Bolanz	Alte Strasse 6	
2	Gemeindeverwaltung	Hirschentrotte	ab 17.00 Uhr
3	Fam. Bider	Chusterweg 2	
4	Fam. Nole	Im Ulmer 4	
5	Fam. Etter, Conti und Demgensky	Neustrasse 39	
6	Philippen-Community	Philippenstrasse 9	(Fenster Chindzgiwegli)
7	Laerke Jensen	Lächenstrasse 9	
8	Fam. Schäfli	Dorfstrasse 12	
9	Fam. Fritschi	Gründenstrasse 61	(stilles Fenster)
10	Fam. Hedinger und Käller Cox	Lahmerstrasse 2a/b	
11	Rhyhuus	Gründenstrasse 41	
12	Fam. Egli	Rhygässli 2	
13	V. und B. Engelhard	Höhenstrasse 36	
14	Fam. Meier	Schiltlistrasse 2	
15	Fam. Van de Velde	Gründenstrasse 65	
16	Fam. Müller	Dorfstrasse 16	
17	Fam. Burgunder/Germann	Uhwieserstrasse 1	
18	Fam. Tello	Höhenstrasse 5a	
19	Feuerwehr Ausseramt	Feuerwehrmagazin Flurlingen	
20	Fam. Gisler	Rappenweg 5	
21	Fam. Züger-Hartmann	Uhwieserstrasse 19	
22	Fam. Röthlisberger	Chusterweg 9	
23			
24			

Herzlichen Dank und allen eine schöne Adventszeit.  
Daniela Meier und Claudia Bolanz

P.S. Da es bei vielen Fensteröffnungen etwas zu Trinken gibt, wäre es schön, wenn einige ihre Becher/Tassen selber mitbringen, damit wir weniger Wegwerfgeschirr brauchen und damit noch etwas für unsere Umwelt tun können.



*Infos*



Überall für alle

**SPITEX**  
am Kohlfirst

Ihre Gemeinde-Spitem für  
Pflege- und Betreuung zu Hause  
Dachsen, Feuerthalen-Langwiesen,  
Flurlingen, Laufen-Uhwiesen



## Fusspflege für Seniorinnen und Senioren

Freitag, 19. Dez. 2025, ab 13.30 Uhr  
im «Stübli», Dorfstr. 39, Flurlingen

Aus organisatorischen Gründen bitten wir um eine  
Anmeldung bis am Mittwoch der entsprechenden  
Woche bei Sylvia Baur, Tel. 052 659 47 76

### Weitere Dienstleistungen der Spitem am Kohlfirst:

- Abklärung, Koordination, Beratung
- Krankenpflege / psychosoziale Pflege /  
Krankenmobilen
- Wundpflege durch Wundexpertin /  
Palliative Care / Onkologie
- Informations-, Beratungs- und  
Koordinationsstelle
- Spitem Plus / Haushilfe / Mahlzeitendienst /  
Fahrdienst SRK

**Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne!**

**Spitem am Kohlfirst**

Telefon 052 647 20 50

info@spitem-am-kohlfirst.ch •

www.spitem-am-kohlfirst.ch

## Hausräumung - Alles muss raus

Möbel Geschirr Schränke Bilder Stoffe  
Wir schliessen Ende 2025 unsere Pforten  
und gehen in den Ruhestand.

Allen Kunden / Kundinnen - Freunden -  
Nachbarn – Flurlingern geben wir hier noch  
eine Chance ein Schnäppchen zu machen...  
Chömed cho luege. Dorfstrasse 11,

**Samstag, 22. November, 10 Uhr bis 18 Uhr**  
Freu mich auf Euch.... Uschi Utz

**S+ samariter**  
Samariterverein Flurlingen  
und Umgebung

Etwas Blut und ein wenig Zeit,  
anderen das Leben retten, nennt man  
Barmherzigkeit.

Blutspendeaktion Flurlingen am

**Mittwoch,  
26. November 2025  
von 17.00 – 20.00 Uhr  
im Rheintalsaal, Flurlingen**

Wir freuen uns auf Sie.  
Informationen rund ums Blutspenden:  
[www.zhbsd.ch](http://www.zhbsd.ch)

**BLUTSPENDE ZÜRICH**  
■■■■■



*Anlässe*

### Freitag, 21. November 2025

- Fusspflege für Seniorinnen & Senioren im Stübli /  
ab 13.30 Uhr / Dorfstr. 39 / Spitem am Kohlfirst

### Samstag, 22. November 2025

- Klang & Wort / 17.30 Uhr / ref. Kirche Laufen

### Mittwoch, 26. November 2025

- Blutspenden / 17.00 Uhr / Rheintalsaal

### Sonntag, 30. November 2025

- Abstimmungen / Wahlbüro Flurlingen
- 1. Advent Gottesdienste mit Lichterfeier / 17.00Uhr  
ref. Kirche Laufen

### **Impressum / Redaktionsschluss für nächste Ausgabe**

Impressum: Gemeinde Flurlingen

Artikel/Inserate an: Gemeindekanzlei, Dorfstrasse 36,  
8247 Flurlingen, Telefon 052 647 01 01,  
Fax 052 647 01 00, E-Mail [info@flurlingen.ch](mailto:info@flurlingen.ch)  
[www.flurlingen.ch](http://www.flurlingen.ch)

Redaktion: Gemeindeverwaltung Flurlingen  
Druck: LANDOLT AG, Grafischer Betrieb, Feuerthalen

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe:

**Montag, 1. Dezember 2025**